

Left-handed use Scope is configured for right-handed use.



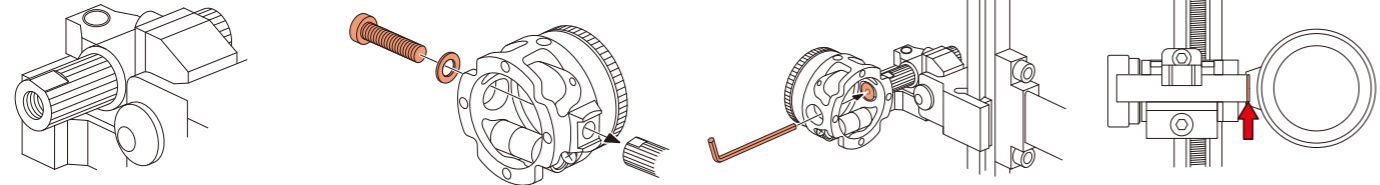
- Remove the two Level Locking Screws with a properly sized Phillips head driver. Proceed to remove the Level Vial.
- Affix one of the Level Locking Screws to the threaded hole on the opposite side of the scope housing and tighten about two turns. ※1
- Place the second Level Locking Screws in the appropriate threaded hole, and fasten about two turns.
- Refer to illustration for proper orientation when attaching to your sight of choice.
- Fasten both Level Locking Screws evenly to finish procedure. ※2

左射ちの場合 (右射ちの方は出荷時のままご使用ください)



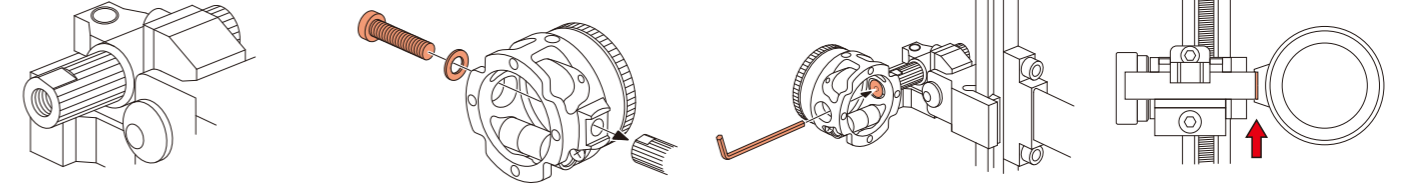
- 精密ドライバーでサラネジ(小)2本を回して外しレベルを取り外します。
- 反対側のネジ穴の片方にサラネジ(小)を2回転ほどねじ込みます。 ※1
- もう一方のネジ穴にサラネジ(小)を2回転ほどねじ込みます。
- 取り付けしたサラネジ(小)にレベルを図のように当てます。
- 取り付けした2本のサラネジ(小)を均等に締めれば完了です。 ※2
- 上図の向きになるようお使いのサイトに取り付けます。

Attaching scope to your sight · 1 eg. Shibuya Ultima CP, Sure-loc Supreme, etc



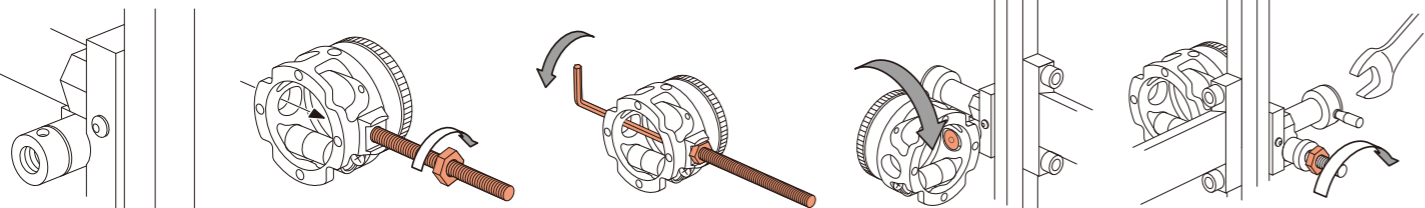
- Sights featuring a 10-32 threaded scope rod holder ending in two parallel planes 5/16" (7.94mm) apart.
- Fit the cutout on the scope housing's side to your sight's scope rod holder.
 - Insert 10-32x20mm Titanium Stud and 10-32 Washer as shown.
 - Fasten stud using a Hex Key to affix to Scope Rod Holder. ※1
 - Fasten until gap between the parts indicated is closed to finish procedure. ※2

サイトへの取付け · 1 シブヤ・アルティマCPサイト、シュアロック・スープリムサイトなど



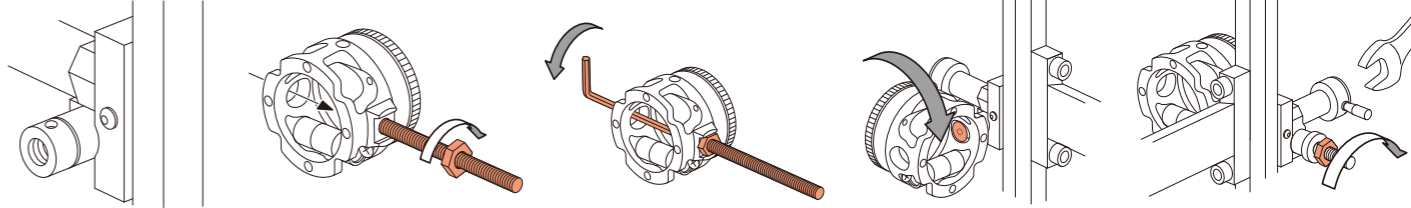
- 5/16インチ(7.94mm)幅の取付箇所があり、その幅の中央にNo.10-32のネジ穴があるサイトの場合。
- サイトのスコープ取付部分に本製品の5/16インチ幅の溝を合わせます。
 - 10-32ネジ(短)及びワッシャーを図の方向から入れます。
 - 3/32インチサイズの六角レンチを使用して10-32ネジ(短)を締め付け、サイトのスコープホルダーに固定します。 ※1
 - 上図の↑箇所につき間がなくなるまで締め付ければ完了です。 ※2

Attaching scope to your sight · 2 eg. Copper John ANTS, Toxonics sights etc.



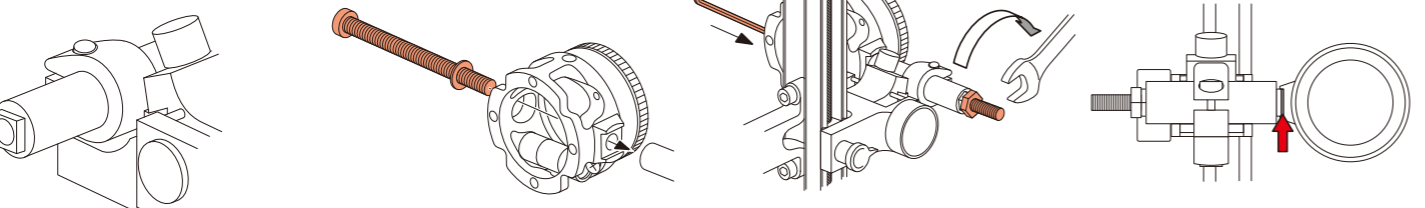
- Sights featuring scope rod holder not ending in two parallel planes 5/16" (7.94mm) apart.
- Insert 10-32x63.5mm Stainless Steel Rod and 10-32 Washer as shown.
 - Attach 10-32 hex nut to rod as shown. ※1
 - Insert hex nut into the cutout on the side of the scope.
 - Fasten rod by using a hex key. ※2
 - Fasten to sight by twisting the scope housing as shown.
 - Fasten until Scope is secured in position, and proceed by fixing the second hex nut to the end of the rod and tightening with a 8mm spanner. ※2

サイトへの取付け · 2 トクソニクスサイト、カッパージョン・ANTSサイトなど



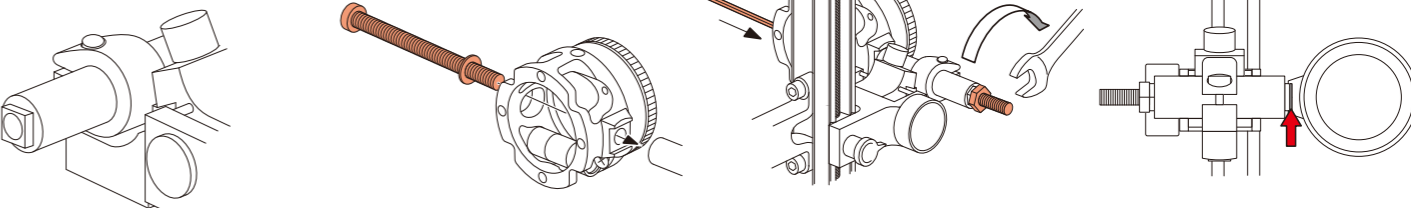
- 5/16インチ幅の取付箇所がなく、10-32サイズのネジ穴があるサイトの場合。
- 10-32ネジ(長)及びワッシャーを図の方向から入れる。
 - ナットを10-32ネジ(長)に回して入れていきます。 ※1
 - スコープハウジングの5/16インチ幅の溝にナットを入れます。
 - 六角レンチを使用して10-32ネジ(長)を締めます。 ※2
 - スコープ全体を回しながら、サイトのネジ穴に入れていきます。
 - スコープ全体が止まるまで締め込み、10-32ネジの先端にサイトに付属のナットを入れてスパナで締め付ければ完了です。 ※2

Attaching scope to your sight · 3



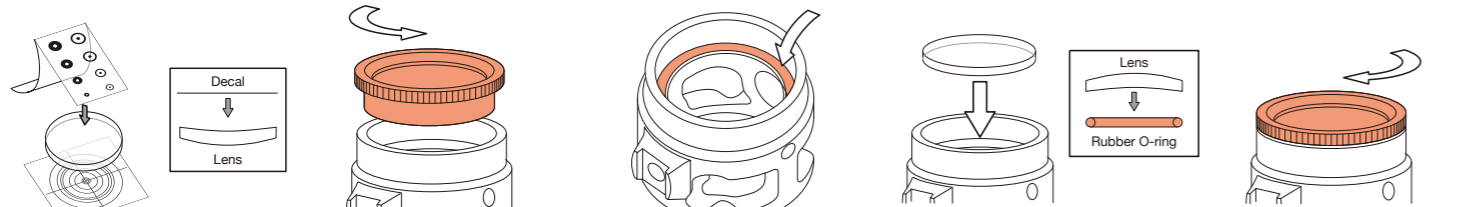
- Sights featuring a non-threaded scope rod holder ending in two parallel planes 5/16" (7.94mm) apart
- Fit the cutout on the scope housing's side to your sight's scope rod holder.
 - Insert 10-32x63.5mm Stainless Steel Rod and 10-32 Washer as shown.
 - Fasten rod to Scope Rod Holder by tightening it with a 10-32 hex nut. ※1
 - Hold rod in place with a hex key and proceed to tighten hex nut with an 8mm spanner.
 - Fasten until gap between the parts indicated is closed to finish procedure. ※2

サイトへの取付け · 3



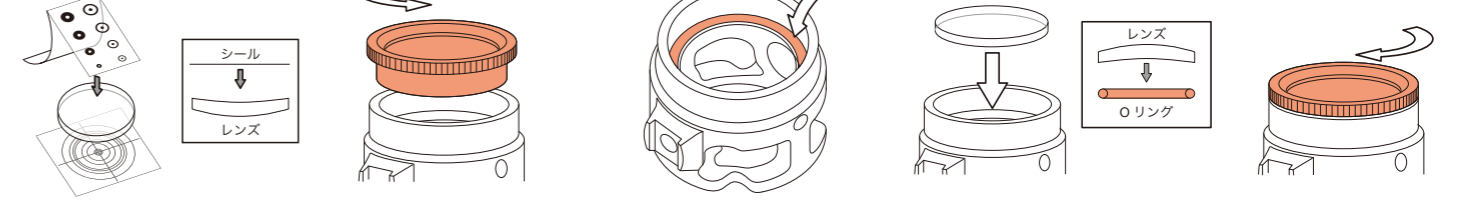
- 5/16インチ幅の取付箇所があり、その幅の中央にNo.10-32サイズのネジ穴があるサイトの場合。
- サイトのスコープ取付部分に本製品の5/16インチ幅の溝を合わせます。
 - 10-32ネジ(長)及びワッシャーを図の方向から入れます。
 - ナットを10-32ネジ(長)に回して入れていきます。 ※1
 - 六角レンチを使用して10-32ネジ(長)を回らないように押さえ、スパナでナットを回し、サイトのスコープホルダーに固定します。
 - 上図の↑箇所につき間がなくなるまで締め付ければ完了です。 ※2

Installing Lens



- Install aiming reticle by applying a stick-on dot to the concave side of the scope lens (not necessary if used with fiber post). ※3 ※4 ※5
- Unscrew and remove Lens Retainer Ring from Scope Housing.
- Confirm that the rubber O-ring is placed correctly inside housing.
- Insert lens into the housing with the concave side facing inward (towards the rubber o-ring).
- Firmly screw Lens Retainer into the housing to finish procedure.

レンズの取付け



- レンズにエイミングポイントとなるドットシールなどを貼り付けてください。レンズの凹面に貼ります。 ※3 ※4 ※5 (ファイバークिटなどを使用する場合は必要ありません)
- スコープハウジングからレンズリテーナリングを回して取り外します。
- スコープハウジング内にラバーOリングが正しい位置に入っていることを確認します。
- ラバーOリングにかぶせるように凹面からレンズをスコープハウジングに入れます。
- レンズリテーナリングを回して入れ、締め付ければ完了です。

※1 In case you are unable to fit the screw to the hole, please abort procedure and consult your local archery pro shop. ※2 Do not overtighten as it may result in damage to scope or level.
 ※3 If using with the Dual-Color Dot Kit supplied with each Shibuya 29mm Scope Set, please use the adhesive centering matrix to place the dot in the center of the lens.
 ※4 Due to the multi-coating applied to Nikon Archery Target Scope lenses, stick-on dots may not adhere to the lens immediately. In this case, please press dot onto lens firmly for 10 seconds.
 ※5 Nikon Archery Target Scope Lens is robust enough to withstand every-day use. However, we recommend treating your equipment carefully to ensure long life.*

※1 スムーズに入っていない場合は取付を中止しご購入店にご相談ください。 ※2 締めすぎないでください、破損の原因になります。
 ※3 (シブヤ 29mmスコープセット) に付属の(デュアルカラードットパッケージ) をご使用の場合は付属のドット貼付け用の(テンプレート)をお使いください。
 ※4 (ニコンアーチェリーターゲットスコープレンズ)には特殊なコーティングが施されており、貼り付きが悪い場合があります。このようなときは10秒ほどレンズにシールを押し付けてください。
 ※5 (ニコンアーチェリーターゲットスコープレンズ)は通常の使用環境に充分耐える強度がありますが、細かなキズなどを防止するために、なるべくていねいにお取り扱いください。